

ХОЛМСКО-ВАРШАВСКІЙ ЕПАРХІАЛЬНЫЙ ВѢСТНИКЪ

ИЗДАВАЕМЫЙ

ПРИ ХОЛМСКО-ВАРШАВСКОЙ АРХІЕПИСКОПСКОЙ КАМЕРАЛЬ.

Адресъ Редакціи:

Подвальная улица № 5, въ домѣ Свято-Троицкой Церкви.

Годовая цѣна—5 р. с.

Выходитъ два раза въ мѣсяцъ: 1-го и 15-го числа.

ОТДѢЛЪ I.

ВЫСШІЯ ПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫЯ РАСПОРЯЖЕНІЯ ВЫСОЧАЙШАЯ ГРАМОТА.

Нашему генералъ-адъютанту, Его Императорскому Высочеству Наслѣднику Цесаревичу и Великому Князю Александру Александровичу.

Въ награду отличной храбрости и примѣрной распорядительности, оказанныхъ Вами во время командованія рущукскимъ отрядомъ, съ 25 іюня 1877, по 1 февраля 1878 года, и въ особенности при отраженіи неоднократныхъ попытокъ непріятеля прорвать вѣренную Вашему охраненію оборонительную линію, Всемилостивѣйше пожаловали Мы Вамъ *золотую, брилліантами украшенную, саблю съ надписью: „за отличное командованіе рущукскимъ отрядомъ“* которую при семъ препровождаю, пребываемъ къ Вамъ Императорскою милостию Нашею благосклонны.

На подлинной Собственною ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА рукою написано:

„АЛЕКСАНДРЪ“

Въ С.-Петербургѣ
26-го февраля 1878 года.

ВЫСОЧАЙШІЯ ПОВЕЛѢНІЯ.

ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, въ 4-й день сего февраля, Высочайше соизволилъ утвердить всеподданнѣйшій докладъ Святѣйшаго Синода о перемѣщеніи викарія вятской епархіи, епископа сарапульскаго *Павла*, на кафедру епископа чебоксарскаго, викарія казанской епархіи.

— ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, въ 4-й день сего февраля, Высочайше соизволилъ утвердить всеподданнѣйшій докладъ Святѣйшаго Синода о назначеніи викарія казанской епархіи, епископа чебоксарскаго *Іоанна*, на кафедру епископа чигиринскаго, перваго викарія кіевской епархіи.

ОПРЕДѢЛЕНІЕ СВАТѢЙШАГО СИНОДА:

Отъ 1-го—12-го февраля 1878 года, за № 165, о книгахъ Властова и о приобрѣтеніи ихъ для церковныхъ бібліотекъ.

По указу ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА, Святѣйшій Правительствующій Синодъ слушали замѣчанія на рукописи дѣйствительнаго статскаго совѣтника Властова, подъ заглавіемъ: „Священная лѣтопись — примѣчанія на біблейскія книги Числъ и Второзаконіе“. И по справкѣ, приказали; Признавая какъ настоящій трудъ г. Властова по изъясненію св. писанія, такъ равно и прежнія подобнаго рода уже изданныя его сочиненія, подъ заглавіями: „Священная лѣтопись первыхъ временъ міра и челоувѣчества“ и „Вторая и третья книги Моисеевы“ весьма полезными не только для преподавателей духовныхъ семинарій, но и для приходскихъ священниковъ, Святѣйшій Синодъ опредѣляетъ: предписать циркулярно, чрезъ „Церковный Вѣстникъ“, всѣмъ епархіальнымъ преосвященнымъ предложить приходскимъ священникамъ приобрѣсти означенныя сочиненія г. Властова для церковныхъ бібліотекъ на счетъ кружечко-кошельковыхъ суммъ, гдѣ таковыхъ достаточно.

№	ОТЪ КОГО ПОСТУПИЛИ ПОЖЕРТВОВАНІЯ	Собрано по подписному листу		Поступило въ кружку		Удѣлено изъ церковныхъ суммъ		Итого					
		Р	у	б	л	и	к	о	п	ѣ	й	к	и
4	Константиновской въ бывшемъ королевскомъ замкѣ . . .	7	—	—	—	30	—	37	—				
5	Александровской въ Лазенковскомъ дворцѣ	4	—	—	—	—	—	4	—				
6	Кирилло-Меодіевской въ 1-й мужской гимназіи	5	30	—	—	—	—	5	30				
7	Николаевской въ Александринско-Маріинскомъ Институтѣ	2	—	—	—	—	—	2	—				
8	Свято-Троицкой Подвальной	17	—	2	32	25	—	44	32				
9	Александровской въ Александровской цитадели	1	95	1	64	10	—	13	59				
10	Маріинской на Прагѣ	2	50	3	94½	25	—	31	44½				
11	Свято-Георгіевской въ крѣпости Новогеоргіевскѣ	28	43	7	57	—	—	36	—				
12	Николаевской въ городѣ Радомѣ	7	25	4	75	11	—	23	—				
13	Весвятской въ городѣ Петроковѣ	8	50	5	—	20	—	33	50				
14	Преображенской въ городѣ Плоцкѣ	21	—	2	28	—	—	23	28				
15	Успенской въ городѣ Сувалкахъ	2	10	1	36	2	74	6	20				
16	Петропавловской въ городѣ Калишѣ	8	40	26	85	10	—	45	25				
17	Свято-Духовской въ городѣ Сѣдльцѣ	2	—	5	—	18	—	25	—				
18	Свято-Троицкой въ городѣ Ломжѣ	6	20	1	80	—	—	8	—				
19	Вознесенской въ городѣ Кѣльцахъ	12	50	7	50	10	—	30	—				
20	Предтеченской въ крѣпости Ивангородѣ	6	—	5	—	10	—	31	—				
21	Нерукотвореннаго образа въ гор. Замостьѣ	5	10	—	15	25	—	30	25				
22	Свято-Троицкой въ городѣ Пултускѣ	1	55	3	82	5	—	10	37				
23	Успенской въ городѣ Грубешовѣ	5	—	—	—	—	—	5	—				
24	Кирилло-Меодіевской въ городѣ Ченстоховѣ	3	12	—	66	1	5	4	83				
25	Успенской въ посадѣ Тарногородѣ	2	30	1	70	2	—	6	—				
26	Предтеченской въ городѣ Ловичѣ	9	95	3	82	3	—	16	77				
27	Іоанно-Богословской и приписаной Свято-Духовской въ городѣ Холмѣ	3	50	—	—	6	—	9	50				
28	Кирилло-Меодіевской въ городѣ Бѣлой	5	50	—	—	—	—	5	50				
29	Петропавловской въ городѣ Августовѣ	4	50	1	78	—	—	6	28				
30	Николаевской въ городѣ Слупцахъ	13	90½	—	35	3	—	17	25½				
31	Георгіевской въ городѣ Млавѣ	2	—	—	—	8	—	10	—				
32	Михайловской въ городѣ Сандомирѣ	2	—	—	—	10	—	12	—				
33	Александровской въ городѣ Олькушѣ	7	17	—	—	2	83	10	—				
34	Царе-Константиновской въ городѣ Ломжѣ	1	—	10	20	—	—	11	20				
35	Покровской въ Новой Александріи	7	10	—	—	9	90	17	—				
36	Александровской въ посадѣ Кибартахъ	13	60	6	—	3	—	22	60				
37	Преображенской въ пос. Дрошчинѣ	3	—	—	45	—	—	3	45				
38	Александринской въ русскихъ колоніяхъ	1	80	3	—	5	—	9	80				
39	Владимирской въ пос. Прашкѣ	2	10	5	8	10	—	17	18				
40	Рождество-Богородичной въ с. Бабицахъ	1	80	1	20	2	—	5	—				
41	Покровской въ с. Люховѣ	4	—	1	—	—	—	5	—				
42	Рождество-Богородичной въ с. Горнемъ-Потоцкѣ	2	40	—	68	1	9	4	17				
43	Единоѣрцеской въ сел. Покровскомъ	4	70	4	50	—	—	9	20				
44	Рождество-Богородичной въ с. Годышовѣ	3	—	1	60	—	—	4	60				
45	Александровской въ посадѣ Александровѣ погранич- номъ	6	—	—	—	3	—	9	—				
46	Рождество-Богородичной въ посадѣ Мазовецкѣ за 1876. " " " " " " 1877.	3	50	—	—	—	—	7	50				
47	Христо-Рождественской въ г. Яновѣ	2	—	—	—	1	—	2	—				
48	Отъ законоучителя 1-й Варшавской женской гимназіи	1	20	—	—	—	—	1	20				
49	Отъ законоучителя Сувалцкихъ учебныхъ заведеній	1	—	—	—	—	—	1	—				
Итого		344	22½	139	33	357	½	840	56				

Причемъ Люблинской Крестовоздвиженской церкви и священникомъ приписаной къ Варшавскому Кафедральному собору Христо-Рождественской церкви въ Маріинскомъ приютѣ ни пожертвованій не представлено, ни подписныхъ листовъ не возвращено.

СПИСОКЪ

лицамъ, коимъ въ 1877 году изъ попечительской суммъ, по назначенію епархіальнаго начальства, выданы пособия.

Священническимъ вдовамъ:

1. Елисаветѣ Должанской 35 р. — к.
2. Агафій Борудкой съ дѣтьми 100 „ — „

3. Аннѣ Сикорекѣ съ дѣтьми	70 р. — к.
4. Маріи Яроцкѣ съ дѣтьми	100 „ — „
5. Екатерины Братолобовой съ дочерью	100 „ — „
6. Александрѣ Ковальской	50 „ — „
и 7. Маріи Страшкевичъ изъ назначеннаго ей оклада, по 100 р. въ годъ, со дня смерти мужа	54 „ — „
8. Круглымъ сиротамъ священника Вержи- ковского	100 „ — „
9. Діаконской вдовѣ Иршѣ Алексѣевской	60 „ — „
<i>Защитнымъ псаломщикамъ.</i>	
10. Иоакиму Павловскому	45 „ — „
и 11. Василію Масюкевичу изъ назначеннаго ему оклада, по 50 р. въ годъ, за 3 мѣсяца	12 „ 50 „
<i>Вдовамъ псаломщиковъ:</i>	
12. Маріи Запозовской съ дочерью	45 „ — „
13. Домникѣ Гужаловской	40 „ — „
14. Маріи Туркевичъ	40 „ — „
15. Маріи Залевакѣ	40 „ — „
16. Маріи Кашнерекѣ изъ назначеннаго ей оклада, по 40 р. въ годъ, со дня смерти мужа	30 „ 10 „
17. Александрѣ Левицкѣ	20 „ — „
18. Маріи Смирновой съ дѣтьми	50 „ — „
19. Евфросиніи Жолтовской за 1876 г. ей же за 1877 г.	23 „ 28 „ 40 „ — „
20. На воспитаніе круглаго сироты Алексѣя Подугродецкаго	15 „ — „
Итого 1069 р. 88 к.	

21. Пособіе священнической вдовѣ Александрѣ Келдышъ изъ назначеннаго ей оклада, по 50 р. въ годъ, причитающагося со дня смерти мужа, въ количествѣ 31 р. не выдано за временнымъ выѣздомъ ея изъ Варшавы.

Для сбора денежныхъ пожертвованій въ пользу бѣдныхъ духовнаго званія Холмско-Варшавской епархіи въ текущемъ 1878 году, по распоряженію епархіальнаго начальства, разосланы изъ Консисторіи подписные листы конторѣ Варшавскаго Архіерейскаго дома, настоятелю Яблочинскаго монастыря, Варшавскому Каѳедральному Собору, настоятелямъ всѣхъ древле-православныхъ церквей и законоучителямъ учебныхъ заведеній съ тѣмъ, чтобы денежные количества, какъ собранія по подписнымъ листамъ, такъ и поступившія въ кружки, а также и удѣленные изъ церковныхъ суммъ, представлены были въ Консисторію непрѣменно къ 20-му декабря. О чемъ къ свѣдѣнію и должному исполненію объявляется духовенству Холмско-Варшавской епархіи.

2. Открытіе приходскихъ попечительствъ при церквахъ Люблинской и Грубешовской

Въ концѣ прошлаго 1877 года при церквахъ Люблинской Крестовоздвиженской и Грубешовской Успенской открыты приходскія попечительства на основаніяхъ Высочайше утвержденаго 2-го августа 1864 года положенія о приходскихъ попечительствахъ при православныхъ церквахъ.

Прихожане Люблинской церкви, предпринимавъ учредить при ней приходское попечительство, прежде всего обрати-

лись къ г. начальнику Люблинской губерніи съ просьбою объ исходатайствованіи у Высокопреосвященнаго Леонтія Архіепископа Холмскаго и Варшавскаго разрѣшенія на такое учрежденіе. Получивъ отъ Люблинскаго губернатора представленіе по этому предмету, Его Высокопреосвященство въ отвѣтномъ отношеніи къ Его Превосходительству отъ 19-го мая прошлаго 1877 г. за № 756 изъявилъ полное согласіе на учрежденіе приходскаго попечительства при Люблинской церкви съ призваніемъ Божіимъ благословенія на дальнѣйшее его преуспѣаніе. Велѣдствіе сего, по приглашенію настоятеля церкви Протоіерея Василія Лебедева, собраніе прихожанъ ея для учрежденія попечительства состоялось 4-го декабря. Въ этомъ собраніи председателемъ попечительства единогласно избранъ былъ начальникъ Люблинской губерніи генералъ-майоръ Константинъ Андреевичъ Липинъ, а въ члены попечительства, сверхъ настоятеля мѣстной церкви Протоіерея Василія Лебедева, діакона Михаила Орлова и церковнаго старосты Павла Константиновича Метиславскаго, которые, на основаніи ст. 2-ой Положенія о приходскихъ попечительствахъ, счисляются непрѣмыми членами попечительства, избраны большинствомъ голосовъ девять лицъ изъ мѣстныхъ прихожанъ, а именно: вице-губернаторъ Аполлонъ Федоровичъ Конисскій, начальникъ губернскаго жандармскаго управленія Иванъ Михайловичъ Дроздовъ, директоръ Люблинской гимназіи Николай Григорьевичъ Сѣнгаевичъ, управляющій казенною Палатою Михаилъ Захаровичъ Ремизовъ, управляющій контрольною Палатою Людвикъ Карловичъ Делла-Вось, губернской казначей Михаилъ Васильевичъ Владиміровъ, председатель окружнаго суда Петръ Михайловичъ Бутовскій, непрѣмный членъ присутствія по крестьянскимъ дѣламъ Иванъ Ивановичъ Ивановъ и межевой ревизоръ Михаилъ Степановичъ Некрасовъ. Какъ председатель, такъ и члены попечительства отъ прихожанъ имѣютъ быть избираемы ежегодно. Въ томъ-же собраніи прихожанъ, по предложенію г. губернатора, открыта была подписка на добровольныя пожертвованія въ пользу новоучрежденнаго попечительства и по этой подпискѣ тогдаже собрано было 248 руб. 66 коп. Первое засѣданіе какъ непрѣмныхъ, такъ и новоизбранныхъ членовъ попечительства съ председателемъ во главѣ ихъ состоялось 16-го декабря. На этомъ засѣданіи избраны были изъ числа членовъ попечительства на должность казначей для завѣдыванія попечительскими суммами губернской казначей Михаилъ Васильевичъ Владиміровъ и на должность дѣлопроизводителя для шнѣводства по дѣламъ попечительства діаконъ Михаилъ Орловъ. О дѣйствіяхъ новоучрежденнаго попечительства на первомъ его засѣданіи доведено до свѣдѣнія Его Высокопреосвященства съ представленіемъ протокола того засѣданія.

Для учрежденія приходскаго попечительства при Успенской церкви въ г. Грубешовѣ прихожане сей церкви, по троекратному приглашенію настоятеля оной Протоіерея Андрея Лебединскаго, собрались того-же 4-го декабря прошлаго 1877 года и въ этомъ собраніи, по выслушаніи Положенія о приходскихъ попечительствахъ, положили учредить приходское попечительство при своей церкви. Затѣмъ председателемъ попечительства единогласно избранъ былъ дворянинъ Иванъ Павловичъ Станюковичъ, какъ прихожанинъ отличающійся благочестіемъ и преданностію православной церкви, а въ члены попечительства, сверхъ настоятеля мѣстной церкви и церковнаго старосты, какъ непрѣмныхъ членовъ попечительства, избраны семнадцать прихожанъ на три года. Протоколъ означеннаго собранія прихожанъ Грубешовской Успенской церкви, или такъ названный ими *примоворъ*, пред-

ставленъ Его Высокопреосвященству чрезъ благочиннаго Протоіерея Климента Чеховича при его рапортѣ, на которомъ 13-го минувшаго февраля послѣдовала Архисастрская резолюція: „Почетительство при Грубешовской Успенской церкви утверждается. Призываю Божіе благословеніе на учредителей и дѣятельность ихъ.“

3. Отечественная Церковь въ 1876-мъ году.

(Извлеченіе изъ всеподданнѣйшаго отчета Г. Оберъ-Прокурора Святѣйшаго Синода графа Д. А. Толстаго по еподомству православнаго исповѣданія за 1876 г.).

Миссіонерская дѣятельность въ туркестанской епархіи.

Въ предѣлахъ туркестанской епархіи изъ огромнаго числа населяющихъ тотъ край инородцевъ магометанъ и язычниковъ, въ отчетномъ году, пріобрѣтено для Церкви Христовой лишь 7 человекъ (3 язычника и 4 магометанина). Развитію здѣсь миссіонерства продолжаютъ полагать преграды малочисленность православнаго духовенства и незнакомство священниковъ съ инородческими нарѣчьями, а инородцевъ съ русскимъ языкомъ. Впредь до устраниенія этихъ существенныхъ препятствій къ распространенію православнаго христіанства въ Туркестанскомъ краѣ, миссіонерская дѣятельность ограничивается такими мѣстностями епархіи, гдѣ уже положено начало христіанства между инородцами, и здѣсь прилагаются попеченія объ утвержденіи новообращенныхъ въ его святыхъ началахъ. Таковы мѣстности — Саркаль въ Семірѣченской области, гдѣ поселились китайскіе эмигранты, и Бахтинское укрѣпленіе съ прилегающими къ нему поселеніями киргизовъ и калмыковъ. Пастырскія заботы епархіальнаго преосвященнаго и мѣстнаго священника о духовно-нравственномъ развитіи сарканскихъ поселенцевъ не остаются безплодными. Сродняясь болѣе и болѣе съ осѣдлымъ бытомъ, они въ то же время укрѣпляются и въ правилахъ христіанской жизни, — что свидѣтельствуется ихъ усердіемъ къ храму Божію и богослуженіямъ и полною готовностію отдавать своихъ дѣтей для обученія въ мѣстную школу. Объ успѣхахъ же самой школы свидѣтельствуется, между прочимъ, тотъ фактъ, что одинъ изъ молодыхъ китайцевъ, окончившій въ ней курсъ ученія, въ началѣ отчетнаго года опредѣленъ на должность псаломщика при Сарканской церкви и помощника наставника по училищу. Въ религіозномъ состояніи инородцевъ Бахтинскаго укрѣпленія, по устройствѣ здѣсь, въ 1875 году, молитвеннаго дома и по рукоположеніи къ оному особаго священника, также замѣтно значительное улучшеніе. Въ началѣ отчетнаго года всѣ юрты и сакли новообращенныхъ снабжены были иконами и имъ самимъ розданы крестики для ношенія на груди, — причомъ священникъ объяснялъ значеніе и смыслъ священныхъ изображеній. Это послужило поводомъ къ сближенію между священникомъ и его иноплеменною паствою. Инородцы стали посѣщать его и вступать съ нимъ въ бесѣды о вѣрѣ Христовой, прося его наставленія и разъясненія въ томъ, что недостаточно усвоено ими или непонятно для нихъ. Нѣкоторые при этомъ приносили къ священнику своихъ бурхановъ (идоловъ) и, повергая ихъ на землю, говорили: „это — не Богъ; Богъ — Христосъ“. Къ сожалѣнію, священникъ еще не успѣлъ достаточно ознакомиться съ языкомъ своихъ пасомыхъ и не имѣетъ при себѣ удовлетворительнаго переводчика, что препятству-

етъ ему вполне проявлять просвѣтительное вліяніе на своихъ прихожанъ.

Миссія тобольской епархіи.

Существующія въ Березовскомъ краѣ, тобольской епархіи, миссіи обдорская, сургутская и кондинская безуспѣшно продолжали свою дѣятельность по просвѣщенію мѣстныхъ инородцевъ — остяковъ и самоѣдовъ. Въ отчетномъ году трудами этихъ миссій обращено къ св. вѣрѣ христіанской 11 магометанъ и 90 язычниковъ. Распространенію св. вѣры преимущественно послужила обдорская миссія, для дѣйствования которой назначена такая мѣстность гдѣ находится еще значительное число язычниковъ и магометанъ; что же касается до миссій сургутской и кондинской, дѣйствующихъ въ мѣстностяхъ съ преобладающимъ уже христіанскимъ населеніемъ, то ихъ труды обращены были, главнымъ образомъ, на утвержденіе въ вѣрѣ инородцевъ христіанъ. Въ существующихъ при всѣхъ миссіяхъ школахъ въ отчетномъ году состояло до 112 дѣтей обоего пола. Обучавшіеся въ нихъ инородцы состояли на содержаніи отъ миссій.

Миссіонерскія дѣйствія въ якутской епархіи.

Дѣло благовѣствованія Христова въ якутской епархіи продолжали совершать чукотская миссія и духовенство двухъ походныхъ церквей. Въ личномъ составѣ чукотской миссии, въ отчетномъ году произошло сокращеніе, которое не могло остаться безъ вліянія на успѣхъ проповѣди слова Божія между язычниками: два миссіонера — іеромонахъ Агаашель и священникъ Невѣровъ, по разстроенному здоровью оставили свое многотрудное служеніе. Затѣмъ въ составѣ миссии находились только іеромонахи Анатолій и Діонисій. Первый изъ нихъ дѣйствовалъ на тундрѣ, лежащей на западъ отъ рѣки Козьмы; другой — на востокъ отъ этой рѣки по направленію къ Анюйской крѣпости и Эламбалу. Чтобы восполнить недостатокъ въ дѣятеляхъ миссии, преосвященнымъ якутскимъ рукоположенъ во священника къ Ожигинской церкви (при устьѣ рѣки Индигирки) причетникъ Винокуровъ, семь лѣтъ состоявшій при чукотской миссии и достаточно ознакомившійся съ правами и языкомъ чукчей; ему указано посѣщать таборы инородцевъ, обитающихъ по берегу Ледовитаго океана между Шалахскимъ мысомъ и Беринговымъ проливомъ Преосвященный надѣется, что вновь рукоположенный священникъ окажется полезнымъ дѣлательемъ на нивѣ Божіей.

Въ составѣ духовенства походныхъ церквей также произошло сокращеніе. Со второй половины отчетнаго года оставилъ миссіонерскую службу и отбылъ на родину въ тверскую службу и отбылъ на родину въ тверскую епархію священникъ Благовѣщенской походной церкви Невскій, болѣе 15 лѣтъ проходившій при ней свое служеніе. За выбытіемъ его, составъ духовенства походныхъ церквей заключался лишь въ 3-хъ священникахъ. Священникъ Благовѣщенской походной церкви совершалъ поѣздки внизъ по Ленѣ къ Жиганскому улуу, отесѣлъ по западному берегу Лены, по рѣкѣ Хоронокъ и окрестностямъ озеръ Буриты и Коноры. Болѣе отдаленныя и трудныя путешествія совершали два священника Николаевской походной церкви. Одинъ изъ нихъ (священникъ Михаилъ Поповъ) достигалъ южныхъ склоновъ Яблонова хребта, претерпѣвая на пути разнаго рода лишенія и опасности; другой (священникъ Николай Поповъ) посѣтилъ якутъ Мыгатаекаго наслега, живущихъ въ вершинѣ рѣки Синой, и отесѣлъ направился къ тунгусамъ, кочующимъ по рѣкѣ Норольджимѣ, озеру Тобюю и въ Вилюйскомъ округѣ. Свы-

ше трехъ тысячъ верстъ пути совершено этимъ миссіонеромъ.

Трудами миссіонеровъ якутской епархіи въ отчетномъ году приведено къ свѣту истинной вѣры 94 человекъ, въ томъ числѣ 93 язычника и 1 магометанинъ.

Миссіонерская дѣятельность въ камчатской епархіи.

Въ предѣлахъ камчатской епархіи на поприщѣ распространенія и утверженія св. вѣры подвизались три миссіонера и пять приходскихъ священниковъ. Общее число просвѣщенныхъ святымъ крещеніемъ инородцевъ простиралось здѣсь въ 1876 г. до 519 человекъ обоаго пола. Больше значительный успѣхъ проповѣди евангелія имѣла между живущими близъ Императорской гавани ороченами, коихъ просвѣщено св. крещеніемъ 247 человекъ. Весьма доступными озабоченію свѣтомъ Христовой вѣры являются также корейцы, продолжающіе въ значительномъ числѣ переселяться въ Уссурийскій край. Въ отчетномъ году ихъ крестилось 134 человекъ.

Японская миссія.

Состоящая въ вѣдѣніи камчатскаго епархіальнаго начальства миссія наша въ Японіи, по имѣющимся о ней (впрочемъ, весьма ограниченными) свѣдѣніямъ, съ успѣхомъ продолжала трудиться на поприщѣ распространенія православнаго христіанства между туземными язычниками. По сообщенію начальника миссии, архимандрита Николая, совѣту миссіонерскаго общества, въ Іеддо число катихизаторовъ и учениковъ въ училищѣ при миссии умножается, изъ училища выходятъ молодые люди, способные предлагать народу бесѣды о вѣрѣ даже въ церкви, и народъ слушаетъ ихъ съ полнымъ вниманіемъ. Такія же свѣдѣнія объ увеличеніи числа катихизаторовъ и учащихся въ миссіонерской школѣ доставлены и изъ другаго средоточнаго пункта дѣятельности японской миссии — изъ Хакодате, отъ тамошняго миссіонера. Но вмѣстѣ съ утѣшительными свѣдѣніями о развитіи и успѣхахъ миссіонерской дѣятельности и миссіонерскихъ учрежденій нашихъ въ Японіи получены извѣстія о стѣсненномъ положеніи, въ какомъ находится миссія со стороны матеріальной. Съ умноженіемъ числа православныхъ исповѣдниковъ, съ усиленіемъ катихизаціи, съ расширеніемъ состава школъ, увеличиваются расходы миссии, а средства къ ея поддержанію, въ отчетномъ году, значительно сократились. Между тѣмъ, какъ въ 1875 году стекавшіяся отовсюду изъ Россіи пожертвованія въ пользу этой миссии простирались до 19,366 руб., въ 1876 году они составляли сумму лишь въ 7,397 руб. Съ самоотверженіемъ, достойнымъ проповѣдниковъ Христовой вѣры, члены миссии употребляли почти все назначенное имъ по штату жалоканье на поддержаніе ея учрежденій, и за всѣмъ тѣмъ въ отчетномъ году на миссии образовался долгъ въ 2,000 долларовъ (2,760 руб.). Чтобы вывести японскую миссію изъ ея затруднительнаго положенія, общимъ собраніемъ членовъ православнаго миссіонерскаго общества, бывшимъ 8-го мая минувшаго 1877 года, постановлено уплатить изъ средствъ общества лежащій на миссии долгъ и на поддержаніе ея учрежденій назначить пособіе въ количествѣ 10,000 руб., сверхъ суммъ, ассигнуемыхъ по штату, а также пожертвованныхъ и вновь поступающихъ въ пользу японской миссии.

Миссія въ Пенинѣ.

Другая заграничная наша миссія — пекинская, въ отчетномъ году состояла, кромѣ начальника, архимандрита Палла-

дія, изъ трехъ членовъ, — двухъ іеромонаховъ и одного священника. Сверхъ исполненія ближайшихъ обязанностей по отношенію къ церкви, паствѣ и училищамъ, почти всѣ члены этой миссии несли особые труды, направленные къ расширенію миссіонерской дѣятельности. Начальникъ миссии въ отчетномъ году, занимаясь составленіемъ китайско-русскаго фразеологическаго словаря, предназначаемаго служить пособіемъ для русскихъ миссіонеровъ въ Китаѣ. Этотъ важный и полезный трудъ онъ надѣялся окончить въ 1877 году. Одинъ изъ членовъ миссии, іеромонахъ Флавіанъ, при содѣйствіи архимандрита Палладія, составилъ на русскомъ и китайскомъ языкахъ краткія изъясненія на евангеліе отъ Матѳея и окончилъ переводъ на китайскій языкъ великопостныхъ паремій. Другой членъ, священникъ Рахинскій, приступилъ къ составленію на китайскомъ языкѣ краткихъ поученій на воскресные и праздничные дни. Третій членъ, іеромонахъ Геронтіи, исключительно запитъ былъ исправленіемъ службъ и требъ церковныхъ.

Въ двухъ училищахъ для албаинскихъ дѣтей (мужескомъ и женескомъ), состоящихъ при миссии, по отзыву начальника ея, обученіе продолжалось съ удовлетворительнымъ успѣхомъ. Въ мужескомъ училищѣ къ двумъ, состоявшимъ прежде, наставникамъ, по сложности ихъ занятій, присоединены третій и на эту должность избранъ одинъ изъ бывшихъ воспитанниковъ училища, который вмѣстѣ съ тѣмъ готовится къ званію катихизатора.

Миссіонерскія дѣйствія въ поволжскомъ краѣ и сопредѣльныхъ съ нимъ епархіяхъ.

Въ европейской Россіи миссіонерскія дѣйствія сосредоточиваются въ восточной ея части, поволжскомъ краѣ и прилегающихъ къ нему епархіяхъ. Изъ обитающихъ здѣсь инородцевъ большихъ трудовъ со стороны благовѣстниковъ и служителей истинной вѣры требуютъ татары - магометане. По отношенію къ нимъ оказывается недостаточною одна дробь евангелія, но нужны еще многія предварительныя мѣры, нужны — ослабленіе фанатизма, искони присущаго магометанству и дѣлающаго послѣдователей его совершенно глухими къ евангельской проповѣди, систематическое опроверженіе заблужденій магометанства, вообще подготовленіе въ магометанской средѣ почвы, благоприятной для сѣянія слова истины и спасенія. Магометанство поволжскаго края, сильное своеобразнымъ религіознымъ образованіемъ, властвующее значительными средствами къ его поддержанію и даже распространенію, не только упорно противостоитъ влиянію христіанства, но и проявляетъ усилія оказать свое влияние на его исповѣдниковъ. Мусульманская пропаганда, конечно совершенно безсильная по отношенію къ древле-православнымъ чадамъ церкви Христовой, къ сожалѣнію, оказывается довольно опасною по отношенію къ новопросвѣщеннымъ изъ магометанъ и язычниковъ, и еще болѣе по отношенію къ инородцамъ, остающимся въ язычествѣ. Этимъ весьма много усложняется трудъ благовѣстниковъ вѣры Христовой въ поволжскомъ краѣ. Этимъ отчасти объясняется и незначительность обращеній къ христіанству, совершающихся въ томъ краѣ, сравнительно съ числомъ просвѣщаемыхъ св. вѣрою въ Сибири. Но не численности приобрѣтеній для церкви Христовой здѣсь нужно измѣрять ревность проповѣдниковъ истинной вѣры и ея успѣхи, а большимъ или меньшимъ устраненіемъ препятствій къ сѣянію слова Божія, большимъ или меньшимъ утвержденіемъ въ вѣрѣ тѣхъ новообращенныхъ, кои составляютъ начатокъ святой Церкви изъ поволжскихъ магометанъ и язычниковъ, наконецъ, большимъ или меньшимъ усиленіемъ спо-

собою къ дальнѣйшему духовному дѣланію на тамошней инородческой почвѣ.

Во всѣхъ этихъ отношеніяхъ, и въ отчетномъ году поволжскій край представилъ явленія, которыя не могутъ не возбуждать утѣшительныхъ надеждъ, что и для него близится время прочнаго насажденія православнаго христіанства. Такъ, въ казанской епархіи, гдѣ въ предшествовавшіе годы нерѣдко повторялись прискорбные факты отступничества христіанъ-татаръ въ магометанство, въ отчетномъ году такихъ отпаденій было немного: они ограничивались лишь нѣсколькими частными случаями, когда притомъ татары-магометане старались посредствомъ насилія или обмана возвратити въ магометанство своихъ соплеменниковъ, обратившихся къ вѣрѣ христіанской. Такое явленіе, удостоверяющее въ ослабленіи мусульманскаго фанатизма и вліянія между казанскими татарами, весьма знаменательно въ виду того обстоятельства, что въ отчетномъ году мусульманство повсемѣстно находилось въ сильномъ возбужденіи подъ вліяніемъ событій, совершавшихся на Балканскомъ полуостровѣ. Въ вятской епархіи, по свидѣтельству преосвященнаго, крещеные татары, болѣею частью, тверды въ вѣрѣ православной и преданы св. Церкви; въ нѣкоторыхъ приходахъ они лучшіе христіане между другими, живущими среди ихъ, инородцами-христіанами. Преосвященный съ особою похвалою отзывается о расположенности татаръ къ обученію дѣтей въ школахъ, гдѣ дѣти причащаются къ ибнѣ церковныхъ ибнѣй какъ на рускомъ, такъ и на татарскомъ языкахъ, и достигаютъ того, что въ праздничные дни поютъ въ церкви. Что касается до другихъ инородцевъ поволжскаго края, уже озаренныхъ свѣтомъ православнаго христіанства, то и они, по отзывамъ мѣстныхъ епархіальныхъ преосвященныхъ, хотя медленно, но замѣтно усваиваютъ начала вѣры, сродняются съ обрядами св. Церкви и между ними постепенно ослабѣваютъ преданія и обычаи языческіе.

Въ виду этихъ, хотя и необильныхъ, плодовъ просвѣтительнаго дѣйствія на инородцевъ и въ твердой надеждѣ на большіе плоды въ будущемъ, въ поволжскихъ епархіяхъ продолжаютъ приводиться въ исполненіе мѣры, направленные къ духовному возрожденію мѣстныхъ инородческихъ населеній. Съ болѣею полнотою и въ болѣе широкихъ размѣрахъ мѣры эти приводятся къ казанской епархіи, гдѣ миссіонерская дѣятельность, сосредоточивающаяся въ братствѣ св. Гурія, имѣя руководимая и направляемая, уже успѣла организоваться въ стройную систему, выработанную на основаніи ближайшаго знакомства съ инородческою средою и отчасти оправданную опытами предшествовавшихъ лѣтъ.

Особое вниманіе братства св. Гурія обращено было на школьное образованіе инородческихъ дѣтей въ духѣ христіанской вѣры. Нѣкоторое число инородческихъ школъ, открытыхъ братствомъ, въ послѣднее время поступило въ вѣдѣніе и министерства народнаго просвѣщенія и земскихъ учрежденій; за всѣмъ тѣмъ, въ отчетномъ году, подъ вѣдѣніемъ, покровительствомъ и отчасти на содержаніи братства состояло свыше 50 школъ, въ томъ числѣ 35 татарскихъ, 5 чувашскихъ, 10 черемисскихъ и 3 вотяцкихъ. Число учащихся въ нихъ превышало 1,000 человекъ обоаго пола. О высокомъ религіозно-нравственномъ значеніи и направленіи братскихъ школъ засвидѣтельствовано между прочимъ директоромъ и инспекторами народныхъ училищъ казанской губерніи, осматривавшими, въ отчетномъ году, нѣкоторыя изъ школъ братства св. Гурія. По ихъ отзывамъ, означенныя школы, при своемъ строго-религіозномъ направленіи, оказываютъ весьма благотворное вліяніе не только на учащихся,

ихъ родителей и ближайшихъ родственниковъ, но и вообще на все инородческое населеніе, въ средѣ котораго онѣ находятся. Школьные учителя, послѣ классныхъ занятій, въ свободное время посѣщаютъ родителей своихъ учениковъ, ведутъ съ ними назидательный разговоръ и такимъ образомъ мало по малу вносятъ въ сердца ихъ свѣтъ христіанскихъ истинъ. Въ нѣкоторыхъ деревняхъ крещеные татары въ воскресные и праздничные дни, если не бываютъ въ церкви, то собираются въ школу, и тамъ знающіе поютъ молитвы и псалмы. Въ видахъ большаго преуспѣянія инородческихъ школъ и упроченія ихъ вліянія на инородческую среду, въ отчетномъ году, по примѣру прежнихъ лѣтъ, учителя находившихся подъ покровительствомъ братства св. Гурія крещено-татарскихъ школъ, въ числѣ 56 человекъ, собирались въ селѣ Арьянахъ, мамадышскаго уѣзда, и тамъ, подъ руководствомъ священника Тимоѣева (завѣдующаго казанскою центральною крещено-татарскою школою), разсуждали и совѣщались о способахъ преподаванія въ школахъ и постояннаго сношенія учителей школъ съ жителями крещено-татарскихъ селеній, съ цѣлью религіозно-нравственнаго воздѣйствія на нихъ. Независимо отъ сего, для руководства учителей въ ихъ дѣятельности и повѣрки успѣховъ учащихся, многія изъ крещено-татарскихъ школъ Мамадышскаго, Чистопольскаго и Лаишевскаго уѣздовъ были посѣщены священникомъ Тимоѣевымъ. При посѣщеніи школъ о. Тимоѣевъ совершалъ въ нихъ для учащихся и ихъ сородичей богослуженіе, а по окончаніи онаго наставлялъ присутствовавшихъ въ христіанской вѣрѣ и жизни, произнося свои поученія на татарскомъ языкѣ. Особенно онъ обращалъ вниманіе на бывшихъ учениковъ и ученицъ, которые уже копчили курсъ ученія въ школахъ и живутъ въ семьяхъ съ своими родными. Онъ внушалъ имъ не забывать того, чему они научились въ школахъ, исполнять въ жизни уроки христіанской вѣры и стараться оказывать просвѣтительное вліяніе на своихъ родныхъ и вообще единоплеменниковъ. Такимъ образомъ и самое обозрѣніе крещено-татарскихъ школъ имѣло миссіонерскій характеръ.

Между тѣмъ какъ татарскія и другія инородческія школы братства св. Гурія, открытыя въ разныхъ мѣстностяхъ казанской епархіи, имѣютъ миссіонерское значеніе для мѣстныхъ инородческихъ населеній, крещено-татарская школа въ Казани получаетъ такое значеніе не только для всей казанской епархіи, но и по отношенію къ другимъ епархіямъ поволжскаго края. Въ этой школѣ, имѣвшей въ отчетномъ году 75 учениковъ и 35 ученицъ, находилось нѣсколько воспитанниковъ и воспитанницъ изъ смежныхъ съ казанскою, вятскою и уфимскою епархіями, которые здѣсь готовятся къ учительскому званію на своей родинѣ. Благоустроенная во всѣхъ отношеніяхъ, а по своей вышней обстановкѣ и направленію приспособленная къ миссіонерскимъ цѣлямъ, школа эта возбуждаетъ вниманіе и живой интересъ во всемъ христіанско-татарскомъ населеніи казанскаго края. Не только родители и родственники учащихся въ школѣ, но и многіе изъ крещенныхъ татаръ, пріѣзжающихъ въ Казань по своимъ надобностямъ, нарочито посѣщаютъ школу, присутствуютъ при богослуженіяхъ, совершаемыхъ въ церкви ея на татарскомъ языкѣ и, по возвращеніи домой, разносятъ между своими единоплеменниками вѣсти о всемъ видѣнномъ и слышанномъ ими въ школѣ и храмѣ.

Вмѣстѣ съ заботами объ образованіи молодаго поколѣнія въ школахъ, братство св. Гурія не оставляло безъ религіозно-нравственныхъ назиданій и взрослыхъ инородцевъ. Между татарами на этомъ поприщѣ трудились, какъ изложено выше, священникъ Тимоѣевъ. Кромѣ него, крещено-татарскія се-

ленія посѣщали также учитель казанской центральной школы Максимовъ и учительница оной Гаврилова, которые останавливались по-долгу въ деревняхъ и бесѣдовали съ жителями о христіанской вѣрѣ и жизни, приравливая свои бесѣды къ религіозному положенію инородцевъ. Въ чувашскихъ мѣстностяхъ продолжали свои собесѣдованія съ инородцами чуваша: діаконъ-учитель Митрофанъ Дмитріевъ, псаломщикъ (вмѣстѣ учитель) Григорій Филишовъ и учитель Василій Васильевъ. Первый велъ бесѣды въ приходѣ села Абызова, ядринскаго уѣзда. Филишовъ въ продолженіи великаго поста, по два и по три раза въ недѣлю, имѣлъ вѣроучительныя бесѣды въ селѣ Аликѣ, ядринскаго же уѣзда, съ собиравшимися для говѣнія чувашами, и продолжалъ таковыя бесѣды на св. Пасхѣ на домахъ чувашъ въ разныхъ селеніяхъ; кромѣ того имъ приносимы были поученія на чувашскомъ языкѣ съ церковной каедры въ трехъ селахъ. Учитель Васильевъ, по порученію мѣтнаго священника, проповѣдывалъ на чувашскомъ языкѣ въ церкви села Ново-Чурашева, цивильскаго уѣзда.

Братствомъ св. Гурія, въ отчетномъ году, принять еще новый способъ къ повышенію религіознаго просвѣщенія между инородцами, распространеніе между ними книгъ и картинъ духовно-нравственнаго содержанія чрезъ книгоношей. Между избранными имъ для этого дѣла лицами особою дѣятельностію отличался крестьянинъ изъ чувашъ, Василій Якимовъ. Разнося книги на чувашскомъ языкѣ по селамъ и базарамъ чувашскихъ мѣстностей, раздавая безмездно и продавая книги, онъ объявлялъ ихъ содержаніе своимъ сородичамъ. По отзыву Якимова, особенное впечатлѣніе производятъ на инородцевъ картины религіозно-нравственнаго содержанія. Число книжекъ, пригодныхъ для миссіонерскихъ цѣлей братства, въ отчетномъ году увеличилось изданіемъ двухъ небольшихъ по объему, но весьма цѣнныхъ въ указанномъ отношеніи. Членъ братства Золотницкій составилъ и издалъ на чувашскомъ языкѣ, съ переводомъ на русскій, „поученіе о поклоненіи Богу“. Школьнымъ учителемъ Григоріемъ Филишовымъ издано въ переводѣ на тотъ же языкъ „ученіе предъ св. кращеніемъ“, составленное на русскомъ языкѣ покойнымъ алтайскимъ миссіонеромъ архимандритомъ Макаріемъ для алтайскихъ инородцевъ.

Открытый братствомъ, въ ноябрѣ 1875 года, при казанскомъ Спасо-Преображенскомъ монастырѣ пріютъ для приготовленія миссіонеровъ, въ отчетномъ году успѣлъ достаточно организовать въ своемъ внутреннемъ устройствѣ. Непосредственными руководителями воспитанниковъ пріюта были члены братства—профессоръ духовной академіи священникъ Маловъ, бывший инспекторъ народныхъ чувашскихъ школъ казанской губерніи Золотницкій и законоучитель крещено-татарской школы священникъ Тимошеевъ. Первые двое имѣли въ пріютѣ, два раза въ недѣлю, въ вечернее время, миссіонерскія бесѣды, которыя посѣщали и нѣсколько воспитанниковъ, духовной семинаріи, знакомыхъ съ мѣтными инородческими языками, иногда—духовныя лица сельскихъ инородческихъ приходоу, бывавшія въ Казани по дѣламъ службы, а также сельскіе учителя изъ чувашъ и черемисъ, особенно сочувствующіе дѣлу просвѣщенія своихъ единоплеменниковъ. Священникъ Маловъ изложилъ своимъ слушателямъ исторію русской противомусульманской миссіи съ XVI по XIX вѣкъ, ознакомилъ ихъ съ кораномъ по русскому переводу и преподавалъ практическія правила, какихъ нужно держаться пастырю Церкви въ крещено-татарскимъ приходѣ; кромѣ того нѣкоторымъ изъ слушателей преподано имъ нѣсколько уроковъ въ чтеніи арабскаго текста корана, сообщены главныя прави-

ла татарской грамматики и указаны статьи и книги о вѣрованіяхъ и языкѣ черемисъ. Золотницкій передавалъ общемиссіонерскія свѣдѣнія съ необходимыми разъясненіями и замѣчаніями — по уставамъ, отчетамъ, постановленіямъ и распоряженіямъ разныхъ миссіонерскихъ учреждений, по запискамъ и дневникамъ миссіонеровъ, по статьямъ періодическихъ изданій и т. п.; знакомилъ своихъ слушателей съ вопросомъ объ образованіи инородцевъ, имѣющимъ ближайшее отношеніе къ миссіонерскому дѣлу; изъяснялъ способы перевода на инородческіе языки богослужебныхъ и вѣроучительныхъ книгъ, излагалъ правила чувашскаго языка, наконецъ знакомилъ съ вѣрованіями шаманства и вообще съ религіозными обрядами и предрасудками мѣтныхъ инородцевъ. Съ послѣднею цѣлью имъ положено основаніе собранію при пріютѣ предметовъ поклоненія и жертвенныхъ принадлежностей инородцевъ. Преосвященный казанскій, нѣсколько разъ присутствовавшій на бесѣдахъ Золотницкаго, лично убѣдился, что онъ ведетъ занятія съ искреннею любовію къ миссіонерскому дѣлу и съ большимъ знаніемъ. Воспитанники пріюта, готовящіеся къ миссіонерскому служенію среди татаръ, посѣщали крещено-татарскую школу и богослуженіе въ домовою церкви при ней и пользовались наставленіями священника Тимошеева какъ по миссіонерству вообще, такъ въ частности по веденію школьнаго дѣла. Изъ 7-ми воспитанниковъ, поступившихъ въ пріютъ при его открытіи, одинъ, по приготовленіи къ миссіонерскому служенію, рукоположенъ во священника въ крещено-татарскій приходъ, другой—во діакона къ церкви крещено-татарской казанской школы, третій былъ изъ пріюта по болѣзни; вновь принять былъ въ пріютъ одинъ изъ учениковъ V класса духовной семинаріи. Вообще, пріютъ имѣетъ еще ограниченное число питомцевъ, но этотъ недостатокъ отчасти восполняется тѣмъ, что его посѣщаютъ для слушанія бесѣдъ ученики высшихъ классовъ семинаріи, знакомые съ инородческими языками и готовящіеся быть пастырями церкви среди инородцевъ.

Въ отчетномъ году открыто свои дѣйствія и другое новое миссіонерское учрежденіе при братствѣ св. Гурія, общество переводчиковъ священныхъ, богослужебныхъ и вѣроучительныхъ книгъ на инородческіе языки. Оно состояло изъ членовъ братства — директора казанской инородческой учительской семинаріи Ильминскаго, профессора духовной академіи Миротворцева и бывшаго профессора оной Сабдукова, въ качествѣ руководителей дѣломъ перевода, и изъ пяти другихъ лицъ, въ качествѣ собственно переводчиковъ. Прочное устройство общество это получило, благодаря значительнымъ денежнымъ воспообленіямъ, назначеннымъ отъ миссіонерскаго общества за каждый переводный трудъ, исполненный съ спеціальною цѣлію христіанскаго просвѣщенія инородцевъ. Въ отчетномъ году на означенный предметъ ассигновано было 3,000 руб. Обширныя и глубокия лингвистическія свѣдѣнія членовъ общества переводчиковъ, составившагося почти изъ единственныхъ въ Россіи спеціалистовъ по инородческимъ языкамъ, употребляемымъ въ нашемъ отечествѣ, и многолѣтняя опытность руководителей этого дѣла въ переложеніи богослужебныхъ и вѣроучительныхъ книгъ на инородческіе языки служатъ, по удостовѣренію пресвященнаго казанскаго, несомнѣннымъ ручательствомъ, что наша переводческая литература обогатится новыми цѣнными вкладками.

Между тѣмъ, трудами членовъ братства св. Гурія обогащается и та часть оригинальной русской литературы, которая имѣетъ своею задачею ближайшее ознакомленіе съ инородческою средою и способами просвѣдительно дѣйствовать